

## R A P O R T

### asupra rezultatelor Comisiei de mediere la proiectul de lege privind accesul la informațiile de interes public

Comisia de mediere s-a întrunit în ziua de 12 septembrie 2001, ora 12,00 la Senat, sala 439, etaj IV, în următoarea componență:

a) membri din partea Senatului:

- Stoica Fevronia
- Gogoi Ion
- Guga Ioan
- Rus Ioan Aurel
- Mărgineanu Ștefan
- Bălălău Constantin
- Iustian Mircea Teodor

b) membri din partea Camerei Deputaților:

- Voicu Mădălin
- Moldovan Carmen-Ileana
- Nicolicea Eugen
- Bălăceț Mitică
- Vasilescu Lia-Olguța
- Onisei Ioan
- Muscă Monica Octavia

Au absentat din partea Senatului, domnii senatori Guga Ioan, Rus Ioan Aurel și Bălălău Constantin, iar din partea Camerei Deputaților, doamna deputat Moldovan Carmen-Ileana și domnii deputați Nicolicea Eugen și Onisei Ioan.

Sedința a fost condusă alternativ de doamna senator  
Fevronia Stoica și de domnul deputat Mădălin Voicu.

În urma examinării divergențelor apărute la unele texte ale proiectului de lege în formulările celor două Camere, Comisia a hotărât să propună adoptarea textelor prevăzute în anexă la prezentul Raport.

Din partea Senatului,

**PREȘEDINTE**

**MEMBRI:**

Stoica Fevronia

Gogoi Ion

Guga Ioan

Rus Ioan Aurel

Mărgineanu Ștefan

Bălălău Constantin

Iustian Mircea Teodor

Din partea Camerei Deputaților,

**PREȘEDINTE**

**MEMBRI:**

Voicu Mădălin

Moldovan Carmen-Ileana

Nicolicea Eugen

Bălăeț Mitică

Vasilescu Lia-Olguța

Onisei Ioan

Muscă Monica Octavia

## T E X T E

### adoptate în redactări diferite de Camera Deputaților și Senat la proiectul de lege privind liberul acces la informațiile de interes public

Nr crt.	Texte adoptate de Camera Deputaților	Texte adoptate de Senat	Texte propuse spre adoptare de Comisia de mediere
1.	<p><b>Articolul 5 alineatul (2)</b></p> <p>“(2) Autoritățile și instituțiile publice au obligația de a publica și <i>reactualiza</i>, anual, un buletin informativ care va cuprinde informațiile prevăzute la alin.(1).”</p>	<p><b>Articolul 5 alineatul (2)</b></p> <p>“(2) Autoritățile și instituțiile publice au obligația de a publica și <i>actualiza</i>, anual, un buletin informativ care va cuprinde informațiile prevăzute la alin.(1).”</p>	<p><b>Text Senat (unanimitate)</b></p>
2.	<p><b>Articolul 9 alineatul (2)</b></p> <p>“(2) Dacă, urmare a informațiilor primite, petentul solicită <i>copii</i> privind documentele aflate în posesia</p>	<p><b>Articolul 9 alineatul (2)</b></p> <p>“(2) Dacă, urmare a informațiilor primite, petentul solicită <i>informații noi</i> privind documentele aflate în</p>	<p><b>Text comun (unanimitate)</b></p> <p>“(2) Dacă, urmare a informațiilor primite, petentul solicită informații noi privind</p>

Nr crt.	Texte adoptate de Camera Deputaţilor	Texte adoptate de Senat	Texte propuse spre adoptare de Comisia de mediere
	<p>Texte adoptate de Camera Deputaţilor</p> <p>autorităţii publice, această solicitare va fi tratată ca o nouă petiţie, răspunsul fiind <i>transmis</i> în termenele prevăzute la art.7 şi 8. Costurile <i>copiilor</i> se suportă de solicitant, în condiţiile legii.”</p>	<p>Texte adoptate de Senat</p> <p>posesia autorităţii publice, această solicitare va fi tratată ca o nouă petiţie, răspunsul fiind <i>transmis</i> în termenele prevăzute la art.7 şi 8. Costurile <i>emiterii noilor informaţii</i> se suportă de solicitant, în condiţiile legii.”</p>	<p>Texte propuse spre adoptare de Comisia de mediere</p> <p>documentele aflate în posesia autorităţii publice, această solicitare va fi tratată ca o nouă petiţie, răspunsul fiind trimis în termenele prevăzute la art.7 şi 8.”</p>
3.	<p>Articolul 12 alineatul (1) literele c) - e)</p> <p>Art.12.- (1) Se exceptează de la accesul liber al cetăţenilor, prevăzut la art.1, următoarele informaţii:</p> <p>.....</p> <p>c) informaţiile privind activităţile comerciale sau financiare, dacă publicitatea acestora aduce atingere principiului concurenţei loiale;</p>	<p>Articolul 12 alineatul (1) literele c) - f)</p> <p>Art.12.- (1) Se exceptează de la accesul liber al cetăţenilor, prevăzut la art.1, următoarele informaţii:</p> <p>.....</p> <p>c) informaţiile privind activităţile comerciale sau financiare, dacă publicitatea acestora aduce atingere principiului concurenţei loiale, <i>potrivit legii</i>;</p>	<p>Text Senat (unanimitate)</p>

Nr crt.	Texte adoptate de Camera Deputaților	Texte adoptate de Senat	Texte propuse spre adoptare de Comisia de mediere
	<p>d) informațiile cu privire la datele personale, <i>dacă accesul la acestea nu este reglementat prin lege;</i></p> <p>e) <i>informațiile privind procedurile judiciare, dacă publicitatea acestora aduce atingere unui proces echitabil, potrivit legii, dreptului unei persoane de a beneficia de judecată dreaptă sau dreptul unei autorități sau instituții publice de a conduce o anchetă penală sau disciplinară, ori dacă dezvăluie surse confidențiale sau pune în pericol viața, integritatea corporală, sănătatea sau un interes legitim al unei persoane;</i></p>	<p>d) informațiile cu privire la datele personale, <i>potrivit legii;</i></p> <p>e) <i>informațiile privind procedura în timpul anchetei penale sau disciplinare, dacă se periclitează rezultatul anchetei, se dezvăluie surse confidențiale ori se pune în pericol viața, integritatea corporală, sănătatea unei persoane, în urma anchetei efectuate sau în curs de desfășurare;</i></p> <p>f) <i>informațiile privind procedurile judiciare, dacă publicitatea acestora aduce atingere asigurării unui proces echitabil ori interesului legitim al oricăreia dintre părțile implicate în proces;</i></p>	<p><b>Text Senat (unanimitate)</b></p> <p><b>Text Senat (unanimitate)</b></p> <p><b>Text Senat (unanimitate)</b></p>

Nr crt.	Texte adoptate de Camera Deputaților	Texte adoptate de Senat	Texte propuse spre adoptare de Comisia de mediere
4.	<p><b>Articolul 14 alineatul (2)</b></p> <p>“(2) Informațiile publice de interes personal nu pot fi transferate între autoritățile publice, decât în <i>unui drept constituțional sau al unei</i> obligații legale, ori cu acordul scris al persoanei care are acces la acele informații potrivit art.2 din prezenta lege.”</p>	<p><b>Articolul 14 alineatul (2)</b></p> <p>“(2) Informațiile publice de interes personal nu pot fi transferate între autoritățile publice, decât în temeiul unei obligații legale ori cu acordul <i>prealabil</i> scris al persoanei care are acces la acele informații potrivit art.2 din prezenta lege.”</p>	<p><b>Text Senat (unanimitate)</b></p>
5.	<p><b>Articolul 21 alineatul (1)</b></p> <p>“Art.21.- (1) Refuzul explicit sau tacit <i>al unei persoane fizice, angajată a</i> unei autorități sau instituții publice, <i>desemnată pentru a aplica prevederile</i> prezentei legi constituie o <i>îngrădire a liberului acces la informațiile de interes public</i> și atrage răspunderea disciplinară a celui vinovat.”</p>	<p><b>Articolul 21 alineatul (1)</b></p> <p>“Art.21.- (1) Refuzul explicit sau tacit <i>al angajatului desemnat al</i> unei autorități sau instituții publice <i>pentru aplicarea prevederilor</i> prezentei legi, constituie <i>abatere</i> și atrage răspunderea disciplinară a celui vinovat.”</p>	<p><b>Text Senat (unanimitate)</b></p>

Nr crt.	Texte adoptate de Camera Deputaților	Texte adoptate de Senat	Texte propuse spre adoptare de Comisia de mediere
6.	<p><b>Articolul 22 alineatele (1), (2) și (5)</b></p> <p>“Art.22.- (1) În cazul în care o persoană se consideră vătămată în drepturile sale <i>recunoscute de lege</i>, aceasta poate face o plângere la <i>tribunalul în a cărei rază teritorială se află domiciliul sau sediul acesteia</i>. Plângerea se face în termen de 30 de zile de la expirarea termenului prevăzut la art.7.</p>	<p><b>Articolul 22 alineatele (1), (2) și (5)</b></p> <p>“Art.22.- (1) În cazul în care o persoană se consideră vătămată în drepturile sale <i>prevăzute în prezenta lege</i>, poate face plângere la <i>secția de contencios administrativ a tribunalului în a cărei rază teritorială domiciliază sau în a cărei rază teritorială se află sediul autorității sau instituției publice</i>. Plângerea se face în termen de 30 de zile de la expirarea termenului prevăzut la art.7.</p>	<p><b>Text Senat (unanimitate)</b></p> <p><b>Text Senat (unanimitate)</b></p>
	<p>(2) Instanța poate obliga autoritatea sau instituția publică să furnizeze informațiile de interes public <i>și poate dispune plata unor daune morale și/sau patrimoniale</i>.</p>	<p>(2) Instanța poate obliga autoritatea sau instituția publică să furnizeze informațiile de interes public <i>solicitate și să plătească daune morale și/sau patrimoniale</i>.</p>	

Nr crt.	Texte adoptate de Camera Deputaților	Texte adoptate de Senat	Texte propuse spre adoptare de Comisia de mediere
	<p>.....</p> <p>(5) Atât plângerea, cât și apelul, se judecă <i>în instanțe</i>, în procedură de urgență.”</p>	<p>.....</p> <p>(5) Atât plângerea, cât și apelul se judecă <i>în instanță</i> în procedură de urgență și sunt scutite de taxă de timbru.”</p>	<p><b>Text Senat</b> <b>(unanimitate)</b></p>
7.	<p><b>Articolul 23 alineatele (1) și (2)</b></p> <p>“Art.23.- (1) În termen de 60 de zile de la intrarea în vigoare a prezentei legi, autoritățile și instituțiile publice vor lua măsuri pentru punerea ei în aplicare.</p> <p>(2) Guvernul va aproba, prin hotărâre, planul de măsuri elaborat de Ministerului Informațiilor Publice, în termen de 60 de zile de la intrarea în vigoare a prezentei legi, pentru sprijinirea autorităților și instituțiilor publice în organizarea și funcționarea compartimentelor de</p>	<p><b>Articolul 23 alineatele (1) și (2)</b></p> <p>“Art.23.- (1) Prezenta lege intră în vigoare la 60 de zile de la publicarea în Monitorul Oficial al României, Partea I.</p> <p>(2) În termen de 60 de zile de la data publicării în Monitorul Oficial al României a prezentei legi, Guvernul va elabora, la inițiativa Ministerului Informațiilor Publice, normele metodologice de aplicare a acesteia.”</p>	<p><b>Text Senat</b> <b>(unanimitate)</b></p> <p><b>Text Senat</b> <b>(unanimitate)</b></p>



Nr crt.	Texte adoptate de Camera Deputaților	Texte adoptate de Senat	Texte propuse spre adoptare de Comisia de mediere
	<i>informare și relații publice, precum și în pregătirea și specializarea personalului din cadrul acestor structuri.”</i>		

a.b./g.o.